



el plan  
to  
ca  
á  
(L  
ante.  
nos  
in Solit  
le De  
c- dable

De nues

## Diario independiente

### Precios de suscripción:

Ella, un mes . . . . .	1'25	Ptas
winejas, un trimestre . . . . .	4'50	"
mero sueldo . . . . .	0'05	"

## Movimiento de vapores.

Durante el pasado año han fondeado en la  
da de Melilla:

Buques de guerra españoles . . . . .	3
Idem extranjeros . . . . .	18
spanoles mercantes de puertos ex- tranjeros . . . . .	1
spanoles de cabotaje mayores de 20 toneladas . . . . .	197
Tenores de 20 toneladas . . . . .	26
Extranjeros mercantes . . . . .	
Franceses . . . . .	156
Ingleces . . . . .	27
Astriacos . . . . .	9
Italianos . . . . .	1
Griegos . . . . .	1
Total . . . . .	193

Los vapores españoles condujeron 5.835  
pasajeros y 75.183 toneladas y los extranje-  
ros 12.034 y 98.015 respectivamente.

En el pasaje se incluye los moros que  
inalmente se dirigen á la Argelia, á las fa-  
mas agrícolas de la recolección y los reclutas  
que se incorporan á los regimientos.

En el número de toneladas que transpor-  
tan los barcos españoles se incluye el ma-  
terial de Guerra y lo destinado á subsistencias  
militares. Por tal concepto, á pesar de ser el  
comercio extranjero diez veces mayor que el  
español, resultan casi equilibradas el total  
de toneladas que condujeron unos y otros.

De esta estadística se saca la penosa impres-  
ión del escaso número de buques de guerra  
españoles que recorrieron estas costas, cuan-  
do interesaba á España que constantemente  
hicieran cruceros por las costas marroquíes  
sus buques de guerra, no tan solo para vigi-  
lar los presidios menores si que también para  
dar fe de qué nacionalidad son los barcos que  
con tanta frecuencia efectúan los alijos de  
armas.

## La estudiantina

### “El Telegrama del Rif,”

Galantemente invitado por el iniciador y  
tesorero de esta estudiantina D. Vicente Bo- en una extensión de 80 kilómetros

placamiento trató  
edad, siendo he-  
los asaltantes.  
intervino habían  
os obreros.  
de prisión con-  
teneaban el gru-

istrofe.  
a ocurrido una  
na erupción vol-  
talmente una de

mas asciende á  
do con vida se  
astimoso.  
se han enviado  
ado penosa im-

## TO

le la Junta de  
a.  
indose en sus-  
e huevos por  
cesivo precio  
o sucesivo y  
se disponga lo  
uellos indivi-  
de venta en  
tidad que se  
de la Plaza,  
la decena.  
deseen veri-  
verdo con el  
o Mayor do  
a ponencia  
áctica este  
o 1904.—

## JAVA

La isla de Java donde ha ocurrido la  
catástrofe de que dimos cuenta en otro  
lugar, se halla situada en la Oceanía,  
al Sur. de Borneo. Su extensión no ex-  
cederá de 600 kilómetros, de Este á Oeste,  
y su anchura de 120 á 200 kilómetros.  
Su población es de 10 millones de al-  
mas

Existen en la isla hasta 46 volcanes.  
Entre los más importantes, el Arjuna,  
que tiene una altura de 3.328 metros; y  
arroja constante humo; El Idjen,  
en una de sus últimas erupciones vomitó  
una cantidad tan prodigiosa de agua,  
que inundó completamente todo el terre-  
no, situado entre dicho volcán y el mar,

activa del  
intinas y  
iento de  
iciones,  
no de-  
riedad  
es 11  
1904.

Domingo 7 de Febrero de 1904.

NUM 637

de nues

do Cantero, asistimos a noche al ensayo general.

La referida estudiantina Banares seguramente la atención en los próximos carnavales, tanto por los elegantes trajes que han de lucir, como por las escogidas composiciones que ejecutarán.

En nuestra presencia interpretaron magistralmente entre otras composiciones una pasodoble, original del entealido maestro de bandas D. Joaquín Gómez, segunda de Melilla y D. Joaquín Gómez, director de la estudiantina, de la que es presidente honorario el Sr. Coronel D. José Izquierdo.

Forman parte de ella, además y cinco bandas de todos los cuerpos y unidades de la guarnición y varios países.

La sociedad sufragó por cuotas individuales los importantes gastos que ha originado su organización y que es perfecta para todos conceptos.

Agradecemos al Sr. Belalcazar y demás individuos de la comisión, las atenciones que se nos dispensaron y les felicitamos por su iniciativa, que tanto contribuirá a la animación de las próximas fiestas de Carnaval.

## JAVA

La isla de Java donde ha ocurrido la catástrofe de que dijimos cuenta en otro lugar, se halla situada en el Océano, al Sur, de Borneo. Su extensión no excederá de 600 kilómetros, de Este a Oeste, y su anchura de 120 a 200 kilómetros. Su población es de 10 millones de almas.

Existen en la isla hasta 46 volcanes. En los más importantes, el Arjant, que tiene una altura de 3,328 metros, se arrojan constantemente humo. El volcán, en una de sus últimas erupciones, vertió una cantidad tan prodigiosa de agua, que invadió completamente todo el terreno, y un, situado entre dicha erupción y el mar, en una extensión de 89 kilómetros.

En la redacción de este diario practicar.

INTERESANTE SU LECTURA A LAS FAMILIAS

**Not**

ORGANIZACIÓN  
digestivo

**AZ**

**Irastenia**  
aciones

EXITO en  
so de los ni-  
ños de digerir:  
en la elor-  
zilencias y  
eneral.

**CH**

## JUNTA DE ARBITRIOS.

Sesión del dia 1º de Febrero de 1904.  
(CONCLUSIÓN).

Después se dió cuenta de un oficio del Director de la Academia musical, manifestando que el techo de aquel local se halla en mal estado, leyéndose el informe del Sr. Ingeniero y el presupuesto formado por este para su arreglo, acordando la Junta por unanimidad llevarlo a cabo por medio de subasta.

Fueron aprobadas sin discusión las cuentas de ingresos y gastos del último trimestre de 1903, que habían quedado sobre la mesa para su examen en la sesión anterior.

En vista de lo expuesto por el Ingeniero en un oficio solicitando que la Junta le facilite un escribiente o que se le autorice para él buscarlo con objeto de poner en limpia los proyectos de arreglo de las carreteras, se acordó que para estos trabajos lo designe el mismo y para los sucesivos que pudieran presentarse que lo proponga de antemano expresando la gratificación que en su concepto deba percibir.

Referente al tendido de grava y pasar el rulo por el muelle se acordó que esta operación sea de cuenta del contratista que efectúe el afirmado según está estipulado en el pliego de condiciones y que el tendido de grava, su acarreo y suministro corresponde a la Junta.

Se acordó que los Sres. Vocales reelegidos formen parte de las mismas Secciones a que pertenecean antes de cesar en sus cargos.

Se dió cuenta del informe del Sr. Asesor letrado manifestando que en vista de que no puede tomar parte en las subastas el personal subalterno del ramo de Guerra, procede anular la verificada para la construcción de dos trozos de alcantarilla de dosagüe del hospital y cuartel de artillería, acordándose de conformidad y que se anuncie enseñada con un plazo de diez días de anticipación.

Fué aprobado el reglamento del Colegio de Nuestra Señora de la Victoria, redactado con las modificaciones acordadas en su discusión.

En vista de la hora, se levantó la sesión.

## Aclaración.

A título de tal, insertamos las siguientes líneas que hemos recibido de la población de esta Plaza:

De poco tiempo há, viene haciendo reseña contra la prisión de Melilla, siniendo contraria su permanencia á los intereses de la localidad.

No pretendemos discutir los fundamentos que se alegan, pues sería inútil e inútilmente que altas esferas decidirán en tan asidero asunto, y estos, cuando resuelvan, no sin haber meditado bien el pro y el contra a tanta cuestión.

Pero séanos permitido defendernos de la gravísima acusación lanzada por el periódico «La Revue» de Burdeos, que aparece en TELEGRAMA de ayer.

Los corrigendos de esta localidad que hallarse en el cuarto periodo de expiación gozan de esa libertad provisional que las yes les conceden, la aprovechan únicamente después de cumplir con los deberes de destino ó cargo, en servicios que los digan, no en estafas por el sistema del ente procedimiento tan arcaico, que apenas produjo resultados en las Prisiones peninsulares que lo practican, y en donde las tentativas se cuentan por el número de fracasos. Ellas, ese delito que ya el progreso no consumar nunca, es el producto natural la vagancia por los patios, del sedentarismo y ositud de una Prisión cerrada.

La *Revue de Burdeos*, ha estado muy ligado en sus apreciaciones calumniosas. Sepa de revista, que si en todo lo que es objeto controversia, y por consiguiente, de escamiento, valen más los hechos que las palabras, no dé valor á las nuestras, que al cabo podrían ser algo así de tipo yo no sé, aténgase á los hechos, y estos le dan las conclusiones siguientes;

1º Que los jueces instructores de las cuatro plazas, no entienden en ningún proceso á confinado por delito de estafa, por entero.

2º Que en los archivos de la Comandancia General, no hay, por lo menos de veinte años á esta parte, ningún sumario de tales delitos archivado.

3º Que tanto estas autoridades militares como las que precedieron, no consintieron eso abandono, que tal podían llamarse si fuesen ciertas las acusaciones de la «Revue»... y

4º Que los únicos enterradores de Prisión son dos corrigendos que cavasen tumbas en el Cementerio de la localidad.

## Nuestro Folletín

Muy en breve comenzaremos la publicación de la novela

### Las Aves de Rapiña

original de E. Chardall, cuyos derechos hemos adquirido.

### Las Aves de Rapiña

Es una novela de costumbres, interesante, llena de accidentes mágicos, que subyuga el ánimo lector.

### Las Aves de Rapiña

está correctamente traducida del

des por el notable literato D. Ángel R. de Chaves y será leída con agrado hasta para los más refractarios á esta clase de lecturas,

## NOTICIAS

### Fallecimiento

Ha fallecido en París el Sr. D. Agustín Roger Pocheville, hermano político de nuestro amigo D. José Rubaudonado Corcellos, á quien enviamos nuestro sentido pésame,

### El andarín Georgesco

Ha marchado á Orán el célebre andarín, Bassile Georges, que procedente de Málaga, llegó en el último vapor correo.

Lleva recorrida América, Asia y Europa y para dar por terminado su viaje y ganar importante apuesta, que tiene pendiente, le resta que recorrer el África.

Mr. Bassile es natural de Rumanía, y conoce casi todos los idiomas europeos. Se propone internarse en el Rif, pero dado el estado anárquico en que se encuentra este territorio, nuestras autoridades con buen criterio lo disuadieron de su intento, haciéndole así constar en los documentos por demás curiosos, que consigo lleva el célebre andarín.

El banquero y consignatario de vapores Samuel Salama, le concedió el pasaje náutico hasta la Argelia; pues precisa advertir que Mr. Georgesco no lleva consigo dinero.

### Matinée

Esta tarde como primar Domingo del mes, verificará en el Casino Militar una matinée de cinco á siete.

### Casino Militar

El próximo lunes se verificará en el Teatro Alcántara la función á beneficio de la sociedad, lo que se participa á los señores socios que deseen localidades, á fin hagan el pedido en secretaría, en la inteligencia que serán servidos por orden de petición. A los Sres. abonados en la actual temporada se les reservan sus localidades hasta las 11 del lunes.

### Toros

Hoy se celebrará la corrida á beneficio del diestro Macareno. Ayer tuvo lugar en el circo de Triana, una encerrona, á la que fuimos galantemente invitados por la comisión organizadora. Agradecemos la atenciona, lamentando que anterioras ocupaciones nos impidieran asistir á la fiesta.

### Velada

A noche se celebró en casa del acaudalado banquero D. Samuel Salama, una agradable velada musical. Su bella hija Lolita, cantó con gusto, variás escogidas composiciones acompañándola al piano su profesor Sr. Rodríguez, é igualmente cantó con mucha dulzura y ejecución, la preciosa niña Sol S., siendo muy felicitados por la selecta concurrencia, discípulas y profesor. Los señores de Salama obsequiaron á sus invitados con exquisito té, dulces postres, compotajes y magníficos habanos.

Un vino á las Sras. de Alvarez Cabrera, Carpentier, Rodríguez, Hassan y Sa. (C. J. R.), Sras. de Asiaín, Benatar, Car-

pintier (L. y M.), Gabay, Hernández (M. y A.) Rodríguez y Salama (S. y II)

Del sexo fuerte asistieron el Exmo. Señor Comandante General con sus ayudantes D. Antonio y D. Raimundo Hernández, los señores Atienza, Carpentier, Salama (J.) Hassan (J. é I), Alpuente, Miret, Rodríguez, Asiaín, (L.) Benatar, Segalá; Benamor y Lobera.

Agradecemos á los Sres. de Salama las atenciones que como á los demás invitados nos prodigaron, y felicitamos á su bella hija Lolita por sus progresos musicales.

Después de media noche terminó la agradable fiesta.

## Telegramas

De nuestro corresponsal Sr. Almocoban

(Prohibida la reproducción.)

### Ascensos.

«El Diario Oficial» publica la siguiente propuesta de ascensos de Infantería: Cuatro Tenientes Coronel, seis Comandantes, siete Capitanes y once primeros Tenientes.

### Beranger en Palacio.

El admirante de la Armada ha estado en Palacio cumplimentando á Su Majestad el Rey.

El General Beranger expuso á don Alfonso, su opinión respecto al proyecto reorganizando la armada é igualmente la actitud de los marinos.

El Rey recomendó al admirante el más acendrado patriotismo.

### El Sr. Besada.

Afirmó el Sr. Lacierva, que el exministro Sr. González Besada, ha declarado que piensa combatir el proyecto de Marina.

### Temporales.

Beinan fuertes temporales de agua y nieve en varias provincias, registrándose de nuevo temperaturas muy bajas.

### Cambios.

Paris vista.....	37°40
Londres.....	00°00

### Interpelación en el Congreso

El diputado catalanista Sr. Zulueta ha explanado en el Congreso la anunciada interpelación acerca de la política comercial de España con las repúblicas Sub-Americanas.

El discurso del Sr. Zulueta causó buena impresión en la Cámara y la Prensa lo elogia hoy unánimemente, considerando el asunto de gran transcendencia y utilidad para España.

El Sr. Zulueta fué muy felicitada por los conocimientos que demostró en la cuestión que trataba y la profusión de datos con que robusteció su oración parlamentaria.

### Taller asaltado.

Los constructores de carreajes de Barcelona que se hallan en huelga, asaltaron un taller, destrozando cuantos efectos en él había.

El dueño del establecimiento trató de defender su propiedad, siendo herido á martillazos por los asaltantes.

Cuando la policía intervino habían huido la mayoría de los obreros.

Se ha dictado auto de prisión contra los jefes que capitaneaban el grupo de huelguistas.

### Horrible catástrofe.

En la isla de Java ha ocurrido una horrible catástrofe. Una erupción volcánica ha destruido totalmente una de las ciudades.

El número de víctimas asciende á varios miles.

Los que han escapado con vida se encuentran en estado lastimoso.

Con toda urgencia se han enviado socorros.

La catástrofe ha causado penosa impresión.

## EDICTO

El Coronel Presidente de la Junta de Arbitrios de esta Plaza.

Hago saber: Que hallándose en suspeso la exportación de huevos por esta rada á causa del excesivo precio de este artículo, en lo sucesivo y mientras otra cosa no se disponga lo exportarán solamente aquellos individuos que pongan puesto de venta en el mercado, en la cantidad que se necesite para el consumo de la Plaza, al precio de 0'55 pesetas la decena.

Los exportadores que deseen verificarlo, se pondrán de acuerdo con el Sr. Comandante Sargento Mayor de esta Plaza, Presidente de la ponencia encargada de poner en práctica este servicio.—Melilla 5 Febrero 1904.—Luis de Mesa.

## Subasta

Habiendo decidido la Junta directiva del Casino Militar, sacar á subasta las cantinas y fondas del mismo, se pone en conocimiento de las personas que deseen hacer proposiciones, á fin lo verifiquen en pliego cerrado, que debentregarse en la secretaría de la Sociedad antes de las doce de la mañana del jueves 11 del corriente—Melilla 6 de Febrero de 1904. El Secretario, Eulogio del Valle.

## Teatro Alcántara

### Función para hoy

1.<sup>a</sup> Sinfonía

2.<sup>a</sup> La preciosísima comedia en tres actos, de Eduardo Zamora, titulada *Del enemigo al Consejo*.

3.<sup>a</sup> La comedia en un acto, denominada *La novia del General*.

A las 8 y 1/2 en punto.

# La "Nóda,"

**ZAPATERIA**  
DE  
**Miguel Alcaraz**

Calzado á la venta. También se confecciona á la medida, á precios económicos.  
Venta de curtidos y taller de corte apurados

**JARDINES 50**

## Economato Militar.

Precios de los últimos géneros llegados:

	Pesetas
queso Por-Salud, tierno, kilo . . . . .	3'20
Idem Id. curado, id. . . . .	3'20
Idem Camembert, uno. . . . .	1'20
Idem Campoo de Arriba, uno. . . . .	1'30
Lantequilla en pella, kilo . . . . .	5'00
Salchichón de Vich, kilo. . . . .	6'25
Arroz Bomba, kilo . . . . .	0'65
Alubias blancas kilo. . . . .	0'40
Idem redondas, idem. . . . .	0'55
Idem palencianas, idem . . . . .	0'55
Idem del Pinet, idem . . . . .	0'60
Idem moradas, idem . . . . .	0'35
Aceitunas aliñadas partidas, kilo. . . . .	0'90
Sardinas en escabeche, lata de 1 kilo.,	1'00
Lomo en tripa, kilo. . . . .	7'25
Longaniza de Burgos y de Candelario. . . . .	4'00
Chorizos de Maracena, id. . . . .	3'50
Longaniza de idem, id. . . . .	3'50
Chorizos en manteca, id. . . . .	4'25
Morcilla en idem. id. . . . .	2'50
Idem en rama, id. . . . .	2'50
Longaniza de Brivieza id. . . . .	7'00

Gran surtido en cajitas de galletas, propias para regalos.

**Mil pesetas** al que presente  
Cápsulas de Sandalo mejores que las del Dr. Pizá de Barcelona, y que curan más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias.

Plaza del Pino, 3, Farmacia.

## Clases de Idiomas

Por un Capitán de Artillería profesor de Inglés, Alemán y Francés, por métodos modernos y especiales.

Clases especiales para señoras.

Repaso de latín para la 2.<sup>a</sup> enseñanza.

Tertulias para alumnos que ya estén adiantados, y deseen practicar.

En la redacción de este diario informarán.

INTERESANTE SU LECTURA A LAS FAMILIAS

## Casa de Cabo.

Pone en conocimiento del público, haber recibido de una importante casa de BOLOGNE (Italia), los artículos siguientes:

	Pts. Cts.
Boites de melages, lata . . . . .	1'50
Boites de Capocollo, id. . . . .	1'50
Mortadelle en boule, kilo . . . . .	7
Jamón paré, idem. . . . .	6
Mortadelle, 125 gramos, lata . . . . .	0'90
Idem 200 id., id. . . . .	1'25
Idem 450 id., id. . . . .	2'65
Tortelletes (Ravioles), kilo. . . . .	6'50
Zampone 150 gramos, lata. . . . .	0'90
Idm 300 id. id. . . . .	1'50

Además se ha recibido últimamente:

Chorizos, tipò Rioja, kilo . . . . .	4
Morcillas serranas, id. . . . .	2'50
Dulce de Banana inglesa, caja . . . . .	7

## Aviso al público

### Restaurant de la Marina

Visitad este establecimiento, único en su clase en Melilla, y, encontrareis, entre otros exquisitos manjares:

Cabeza de cerdo rollada á la oriella. Embutidos á la americana, gallinas trufadas, perdices en escabeche, gallinas rellenas; jamón dulce, posada en salas, á la bayonosa, al graté y á la tartara, empanadas rellenas de riñones y sardina, chuletas de ternera á lo papillot, chuletas de cerdo á la minuta, y otros varios platos. Flan y otros varios postres. Se admiten encargos.

### LA MARINA

## Pianos

Se venden al contado y á plazos, de las mejores marcas nacionales y extranjeras. También se alquilan. Se venden cuerdas de violín, pianos, guitarras y partituras de todas clases.

**FILARMÓNICA**  
**Mantelete**

## Academia de Música

Dirigida por D. E. Rodriguez  
Plan de estudios del Conservatorio de Madrid

Precios.—Solfeo ó piano, 5 pesetas al mes  
Solfeo y piano elemental, 7'50—Armonía elemental y piano superior, 7'50.—Solfeo y canto, 7'50.—A domicilio, desde 10 pesetas

FLORENTINA, 2.

 Gran fábrica

DE  
Mesas de billar

De la Vda. e Hijas

**ALFEO AMOROS** de Barcelona

VENTAS Á PLAZOS Y AL CONTADO

Paños, bolas, tacos y demás accesorios. Para más detalles diríjanse a D. David J. Melul, representante exclusivo en ésta plaza.

## Santa Bárbara

Academia preparatoria para carreras civiles y Militares

DIRECTOR:

Capitán de Artillería D. Cándido Lobera

En este Centro de enseñanza, el más antiguo de los de su clase en Melilla, han obtenido plaza el 75 por 100 de los alumnos presentados en las convocatorias habidas desde 1898.

En la de 1900 obtuvo el número UNO, en Infantería. En 1902, el CUATRO en Ingenieros, y en el año actual, de NUEVE presentados han obtenido plaza OCHO, y uno de ellos el número CINCO en Infantería.

Dirección: HORNO 2